



Lithuanian (Lietuvis)

Ivadinės apeigos

Kryžiaus ženklas

Vardan Dievo Tévo, ir Sūnaus, ir Šventosios Dvasios.

Amen

Pasisveikinimas

Viešpaties Jézaus Kristaus maloné, Dievo Tévo meilé ir Šventosios Dvasios bendrystė tebūna su jumis visais.

Ir su tavo dvasia.

Gailesčio aktas

Broliai (broliai ir seserys), pripažinkime savo nuodėmes, Ir taip pasiruoškite švēsti šventas paslaptis.

Aš prisipažistu visagaliui Dievui Ir tau, mano broliai ir seserys, kad aš labai nusidėjau, Mano mintyse ir mano žodžiais, Tai, ką padariau, ir to, ko man nepavyko padaryti, Per mano kaltę, Per mano kaltę, Dėl mano sunkiausios kaltės; Todėl klausiu palaimintos Marijos visur-virgin, Visi angelai ir šventieji, Ir tu, mano broliai ir seserys, melstis už mane Viešpačiui, mūsų Dievui.

Tegul visagalis Dievas pasigailės mūsų, Atleisk mums savo nuodėmes, Ir atvesk mus į amžinajį gyvenimą.

Amen

Kyrie

Afrikaans (Afrikaans)

Inleidende rites

Teken van die Kruis

In die naam van die Vader en die Seun en die Heilige Gees.

Amen

Begroeting

Die genade van ons Here Jesus Christus, en die liefde van God, en die nagmaal van die Heilige Gees Wees by julle almal.

En met u gees.

Penitensiële daad

Broeders (broers en susters), laat ons ons sondes erken, En berei onsself voor om die heilige raaisels te vier.

Ek erken die Almagtige God En vir jou, my broers en susters, dat ek baie gesondig het, in my gedagtes en in my woorde, in wat ek gedoen het en in wat ek nie kon doen nie, deur my skuld, deur my skuld, Deur my ergste fout; Daarom vra ek geseënde Mary Ever-Virgin, al die engele en heiliges, en jy, my broers en susters, om vir my tot die Here ons God te bid.

Mag die Almagtige God ons genadig wees, Vergewe ons ons sondes, En bring ons na die ewige lewe.

Amen

Kyrie

<u>Lithuanian (Lietuvis)</u>	<u>Afrikaans (Afrikaans)</u>
Viešpatie pasigailék.	Here, wees genade.
Viešpatie pasigailék.	Here, wees genade.
Kristau, pasigailék.	Christus, wees genade.
Kristau, pasigailék.	Christus, wees genade.
Viešpatie pasigailék.	Here, wees genade.
Viešpatie pasigailék.	Here, wees genade.
Gloria	Gloria
Garbė Dievui aukštybėse, o žemėje ramybė geros valios žmonėms. Mes giriame tave, mes laiminame tave, mes tave dieviname, mes šloviname tave, dėkojame tau už didžiulę šlovę, Viešpatie Dieve, dangaus karaliau, O Dieve, visagalis Tėve. Viešpatie Jézau Kristau, Viengimis Sūnų, Viešpatie Dieve, Dievo Avinéli, Tėvo Sūnau, tu naikini pasaulio nuodėmes, pasigailék mūsų; tu naikini pasaulio nuodėmes, priimk mūsų maldą; tu sėdi Tėvo dešinėje, pasigailék mūsų. Juk tu vienas esi Šventasis, tu vienas esi Viešpats, tu vienas esi Aukščiausias, Jézus Kristus, su Šventaja Dvasia, Dievo Tėvo šlovėje. Amen.	Eer aan God in die hoogste, en op aarde vrede vir mense van goeie wil. Ons prys U, Ons seën u, Ons aanbid jou, Ons verheerlik u, Ons bedank u vir u groot glorie, Here God, Hemelse Koning, O God, Almagtige Vader. Here Jesus Christus, slegs die Seun, die Seun, Here God, Lam van God, Seun van die Vader, U neem die sondes van die wêreld weg, Wees genade oor ons; U neem die sondes van die wêreld weg, ontvang ons gebed; jy sit aan die regterhand van die vader, Wees genade oor ons. Want u alleen is die Heilige, U alleen is die Here, jy alleen is die hoogste, Jesus Christus, met die Heilige Gees, in die heerlikheid van God die Vader. Amen.
Surinkti	Kollekteer
Pasimelskime.	Laat ons bid.
Amen.	Amen.
Žodžio liturgija	Liturgie van die woord
Pirmasis svarstymas	Eerste lees
Viešpaties žodis.	Die Woord van die Here.
Ačiū Dievui.	Dankie wees aan God.
Atsakomoji psalmė	Reaksie -psalm
Antrasis svarstymas	Tweede lesing

Lithuanian (Lietuvis)

Viešpaties žodis.

Ačiū Dievui.

Evangelija

Viešpats tebūna su tavimi.

Ir su savo dvasia.

**Šventosios Evangelijos skaitinys
pagal N.**

Šlovė tau, Viešpatie

Viešpaties Evangelija.

Šlovė tau, Viešpatie Jézau Kristau.

Tikėjimo profesija

Tikiu į vieną Dievą, visagalį
Tėvas, dangaus ir žemės kūrėjas,
visų matomų ir nematomų
dalykų. Tikiu į vieną Viešpatį Jėzų
Kristų, Viengimis Dievo Sūnus,
gimęs iš Tėvo prieš visus amžius.
Dievas nuo Dievo, Šviesa iš
šviesos, tikras Dievas iš tikro
Dievo, gimęs, nesukurtas, su
Tėvu susijęs; per jį viskas buvo
sukurta. Dėl mūsų, vyru, ir dėl
mūsų išgelbėjimo jis nužengė iš
dangaus, ir per Šventąją Dvasią
iškūnijo Mergelę Marija, ir tapo
žmogumi. Dėl mūsų jis buvo
nukryžiuotas valdant Poncijui
Pilotui, jis mirė ir buvo palaidotas,
ir vėl prisikėlė trečią dieną pagal
Šventąjį Raštą. Jis pakilo į dangų
ir sėdi Tėvo dešinėje. Jis vėl ateis
šlovėje teisti gyvuosius ir
mirusiuosius ir jo karalystei nebus
galo. Tikiu į Šventąją Dvasią,
Viešpatį, gyvybės davėją, kuris
kyla iš Tėvo ir Sūnaus, kuris kartu
su Tėvu ir Sūnumi yra

Afrikaans (Afrikaans)

Die Woord van die Here.

Dankie wees aan God.

Evangelie

Die Here is by u.

En met u gees.

**'N Lees uit die Heilige Evangelie
volgens N.**

Eer aan u, o Here

Die evangelie van die Here.

Loof u, Here Jesus Christus.

Beroep van geloof

Ek glo in een God, die vader
Almagtige, maker van hemel en
aarde, van alle dinge sigbaar en
onsigbaar. Ek glo in een Here Jesus
Christus, die enigste verwante seun
van God, Gebore uit die vader voor
alle ouderdomme. God van God,
Lig uit lig, ware God van ware God,
Verby, nie gemaak nie, saam met
die Vader; Deur hom is alle dinge
gemaak. Vir ons mans en vir ons
verlossing het Hy uit die hemel
afgekom, En deur die Heilige Gees
was die Maagd Maria geïnkarneerd,
en word man. Ter wille van ons is
hy gekruisig onder Pontius Pilatus,
Hy het die dood gely en begrawe,
en weer op die derde dag
opgestaan in ooreenstemming met
die Skrif. Hy het opgevaar na die
hemel en sit aan die regterhand
van die vader. Hy sal weer in glorie
kom Om die lewendes en die
dooies te oordeel en sy koninkryk
sal geen einde hê nie. Ek glo in die
Heilige Gees, die Here, die Gewer

Lithuanian (Lietuvis)

garbinamas ir šlovinamas, kuris kalbėjo per pranašus. Tikiu viena, šventa, katalikų ir apaštalu bažnyčia. Išpažįstu vieną Krikštą nuodėmėms atleisti ir laukiu mirusiujų prisikėlimo ir būsimo pasaulio gyvenimą. Amen.

Homilija

Visuotinė malda

Meldžiame Viešpatį.

Viešpatie, išklausyk mūsų maldą.

Eucharistijos liturgija

Pasiūla

Palaimintas Dievas per amžius.

Melskitės, broliai (broliai ir seserys), kad mano ir tavo auka gali būti priimtina Dievui, visagalis Tėvas.

Tegul Viešpats priima auką iš jūsų rankų jo vardo šlovei ir šlovei, mūsų labui ir visos jo šventosios Bažnyčios gėris.

Amen.

Eucharistinė malda

Viešpats tebūna su tavimi.

Ir su savo dvasia.

Pakelkite savo širdis.

Mes pakeliame juos į Viešpatį.

Dékokime Viešpačiui, savo Dievui.

Tai teisinga ir teisinga.

Afrikaans (Afrikaans)

van die lewe, wat van die vader en die seun voortgaan, wat saam met die vader en die seun aanbid en verheerlik word, wat deur die profete gepraat het. Ek glo in een, heilige, Katolieke en apostoliese kerk. Ek bely een doop vir die vergifnis van sondes en ek sien uit na die opstanding van die dooies en die lewe van die wêreld wat kom. Amen.

Huisely

Universele gebed

Ons bid tot die Here.

Here, hoor ons gebed.

Liturgie van die Eucharistie

Offertory

Geseënd wees God vir ewig.

Bid, broers (broers en susters), dat my offer en joune kan vir God aanvaarbaar wees, die almagtige vader.

Mag die Here die offer aan u hande aanvaar vir die lof en heerlikheid van sy Naam, vir ons goed en die goeie van al sy heilige kerk.

Amen.

Eucharistiese gebed

Die Here is by u.

En met u gees.

Lig jou harte op.

Ons lig hulle op na die Here.

Laat ons die Here ons God bedank.

Dit is reg en regverdig.

Lithuanian (Lietuvis)

Šventas, šventas, šventas
Viešpats kareivijų Dievas. Dangus
ir žemė pilni tavo šlovės. Osana
aukštybėse. Palaimintas, kuris
ateina Viešpaties vardu. Osana
aukštybėse.

Tikéjimo paslaptis.

Mes skelbiame tavo mirtį,
Viešpatie, ir išpažinti savo
Prisikėlimą kol vėl ateisi. Arba:
Kai valgome šią duoną ir geriame
šią taurę, Mes skelbiame Tavo
mirtį, Viešpatie, kol vėl ateisi.
Arba: Išgelbék mus, pasaulio
Gelbėtojau, už tavo kryžių ir
prisikėlimą jūs mus išlaisvinote.

Amen.

Komunijos apeigos

Gelbėtojo įsakymu ir sukurti
dieviškojo mokymo, drįstame
pasakyti:

Tėve mūsų, kuris esi danguje,
teesie šventas Tavo vardas; ateik
tavo karalystę, bus tavo valia
žemėje kaip danguje. Kasdienės
mūsų duonos duok mums
šiandien, ir atleisk mums mūsų
kaltes, kaip mes atleidžiame
tiems, kurie mus nusižengia; ir
nevesk mūsų į pagundą, bet
gelbék mus nuo blogio.

Išgelbék mus, Viešpatie, nuo visų
blogybių, suteik ramybę mūsų
dienomis, kad tavo gailestingumo
pagalba, mes visada galime būti
laisvi nuo nuodėmės ir saugus
nuo visų nelaimių, kaip laukiamė
palaimintosios vilties ir mūsų

Afrikaans (Afrikaans)

Heilige, heilige, heilige Here God
van die leërskare. Die hemel en
aarde is vol van u heerlikheid.
Hosanna in die hoogste. Geseënd is
Hy wat in die Naam van die Here
kom. Hosanna in die hoogste.

Die misterie van geloof.

Ons verkondig u dood, o Here, en
bely u opstanding Totdat jy weer
kom. Of: As ons hierdie brood eet
en hierdie koppie drink, Ons
verkondig u dood, o Here, Totdat jy
weer kom. Of: Red ons, Verlosser
van die wêreld, Want deur u kruis
en opstanding U het ons vrygestel.

Amen.

Nagmaalrit

Op die bevel van die Verlosser en
gevorm deur goddelike onderrig,
waag ons om te sê:

Ons Vader, wat in die hemel kuns
is, laat u Naam geheilig word; U
koninkryk kom, u sal gedoen word
op aarde soos in die hemel. Gee
ons hierdie dag ons daaglikse
brood, en vergewe ons ons
oortredings, terwyl ons diegene
vergewe wat teen ons oortree; en
lei ons nie in versoeking nie, Maar
verlos ons van die bose.

Verlos ons, Here, ons bid, van elke
kwaad, gee genadiglik vrede in ons
dae, dit, met behulp van u genade,
Ons is miskien altyd vry van sonde
en veilig van alle nood, Terwyl ons
wag op die geseënde hoop en die

Lithuanian (Lietuvis)

Gelbėtojo Jézaus Kristaus atéjimas.

Už karalystę, galia ir šlovė yra tavo dabar ir visada.

Viešpatie Jézau Kristau, kurie pasakė jūsų apaštalamams: Ramybę aš tau palieku, savo ramybę duodu tau, nežiūrėk į mūsų nuodėmes, bet apie jūsų Bažnyčios tikėjimą, ir maloningai suteik jai ramybę ir vienybę pagal jūsų valią. Kurie gyvena ir viešpatauja per amžius.

Amen.

Viešpaties ramybė tebūna su jumis visada.

Ir su savo dvasia.

Siūlome vieni kitiems taikos ženklą.

Dievo avinėli, tu naikini pasaulio nuodėmes, pasigailék mūsų.

Dievo avinėli, tu naikini pasaulio nuodėmes, pasigailék mūsų.

Dievo avinėli, tu naikini pasaulio nuodėmes, duok mums ramybę.

Štai Dievo Avinėlis, štai Tą, kuris naikina pasaulio nuodėmes.

Palaiminti pašauktieji Avinėlio vakarienei.

Viešpatie, aš nevertas kad tu įeitum po mano stogu, bet tik tark žodį ir mano siela bus išgydyta.

Kristaus Kūnas (Kraujas).

Amen.

Pasimelskime.

Amen.

Afrikaans (Afrikaans)

koms van ons Verlosser, Jesus Christus.

Vir die koninkryk, Die krag en die glorie is joune nou en vir ewig.

Here Jesus Christus, Wie het vir jou apostels gesê: Vrede Ek verlaat jou, my vrede gee ek jou, Kyk nie op ons sondes nie, Maar op die geloof van u kerk, en verleen haar vrede en eenheid genadiglik in ooreenstemming met u wil. Wat leef en regeer vir ewig en altyd.

Amen.

Die vrede van die Here is altyd by u.

En met u gees.

Laat ons mekaar die teken van vrede aanbied.

Lam van God, U neem die sondes van die wêreld weg, Wees genade oor ons. Lam van God, U neem die sondes van die wêreld weg, Wees genade oor ons. Lam van God, U neem die sondes van die wêreld weg, gee ons vrede.

Kyk na die lam van God, Kyk na hom wat die sondes van die wêreld wegneem. Geseënd is diegene wat na die aandete geroep is.

Here, ek is nie waardig nie dat u onder my dak moet ingaan, Maar sê net die woord en my siel sal genees word.

Die liggaam (bloed) van Christus.

Amen.

Laat ons bid.

Amen.

Lithuanian (Lietuvis)

Baigiamosios apeigos

Palaiminimas

Viešpats tebūna su tavimi.

Ir su savo dvasia.

Telaimina tave visagalis Dievas,
Tėvas, ir Sūnus, ir Šventoji
Dvasia.

Amen.

Atleidimas iš darbo

Pirmyn, Mišios baigtos. Arba: Eik
ir skelbk Viešpaties Evangeliją.
Arba: Eik ramybėje, savo gyvybe
šlovink Viešpatį. Arba: eik ramiai.

Ačiū Dievui.

Afrikaans (Afrikaans)

Slot rites

Seën

Die Here is by u.

En met u gees.

Mag die Almagtige God u seën, die
Vader en die Seun en die Heilige
Gees.

Amen.

Ontslag

Gaan voort, die massa word
beëindig. Of: gaan aankondig die
evangelie van die Here. Of: gaan in
vrede en verheerlik die Here deur u
lewe. Of: gaan in vrede.

Dankie wees aan God.

massineverylanguage.com

© 2022 Copyright Calgorithms LLC